BULLETIN

OF THE WORLD HEALTH ORGANIZATION

DE L'ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTE

VOLUME 71
1993

THE SCIENTIFIC JOURNAL OF WHO • LA REVUE SCIENTIFIQUE DE L'OMS

WORLD HEALTH ORGANIZATION, GENEVA • ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTE, GENEVE

Printed in Belgium by Ceuterick n. v. B-3000 Leuven

CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

No. 1

Page

Update—Le point

Intestinal parasitic infections and urbanization — *D.W.T. Crompton & L. Savioli* 1

Les interventions non pharmacologiques permettent-elles de réduire les doses de médicaments dans le traitement de l'hypertension? — *Ligue mondiale contre l'Hypertension* 9

Research—Recherche

Rapid evaluation methods (REM) in health services performance: methodological observations — *M. Anker, R.J. Guidotti, S. Orzeszyna, S.A. Sapirie, & M.C. Thuriaux* 15

Structured observations of hygiene behaviours in Burkina Faso: validity, variability and utility — *V. Curtis, S. Cousens, T. Mertens, E. Traore, B. Kanki, & I. Diallo* 23

A vaccination survey using the EPI methodology to evaluate the impact of a child health outreach programme in an urban area of South Africa — *D.J. Coetzee, P. Ferrinho, & S.G. Reinach* 33

BCG vaccination of full-term infants with chronic intrauterine malnutrition: influence of immunization age on development of post-vaccination, delayed tuberculin hypersensitivity — *M.M. Mussi-Pinhata, A.L. Goncalves, & N.T. Foss* 41

The resurgence of lymphatic filariasis in the Nile delta — *M. Harb, R. Faris, A.M. Gad, O.N. Hafez, R. Ramzy, & A.A. Buck* 49

Bancroftian filariasis in an isolated hunter-gatherer shifting horticulturist group in Papua New Guinea — *R.S. Desowitz, C. Jenkins, & G. Anian* 55

Epidemiology of rheumatic fever and rheumatic heart disease in a rural community in northern India — *A. Grover, A. Dhawan, S.D. Iyengar, I.S. Anand, P.L. Wahi, & N.K. Ganguly* 59

A 3-year follow-up study of coronary heart disease in Delhi — *S.L. Chadha, K. Ramachandran, S. Shekhawat, R. Tandon, & N. Gopinath* 67

Risk factors for mortality in the Bangladesh cyclone of 1991 — *C. Bern, J. Sniezek, G.M. Mathbor, M.S. Siddiqi, C. Ronsmans, A.M.R. Chowdhury, A.E. Choudhury, K. Islam, M. Bennish, E. Noji, & R.I. Glass* 73

Page

Reviews—Analyses

Contaminated weaning food: a major risk factor for diarrhoea and associated malnutrition — *Y. Motarjemi, F. Käferstein, G. Moy, & F. Quevedo* 79

Measles control in developing and developed countries: the case for a two-dose policy — *T. Tulchinsky, G.M. Ginsberg, Y. Abed, M.T. Angeles, C. Akukwe, & J. Bonn* 93

Terminology—Terminologie

Nomenclature of amyloid and amyloidosis—*WHO-IUIS Nomenclature Sub-Committee* 105

Nomenclature de la substance amyloïde et de l'amyloïdose—*Sous-comité de Nomenclature OMS-UISI* 109

Nomenclature for T-cell receptor (TCR) gene segments of the immune system—*WHO-IUIS Nomenclature Sub-Committee on TCR Designation* 113

WHO News and activities—Notes et activités OMS

Long-acting chloramphenicol for bacterial meningitis—Cholera in 1991—Cholera and international trade in food 117

Le chloramphénicol en suspension huileuse (forme retard) dans le traitement des méningites bactériennes—Le choléra en 1991—Le choléra et le commerce international des denrées alimentaires 123

Recent WHO publications—Publications récentes OMS 129

No. 2

Update—Le point

Lymphatic filariasis: diagnosis and pathogenesis — *WHO Expert Committee on Filariasis* 135

Parasitoses intestinales et urbanisation — *D.W.T. Crompton & L. Savioli* 143

Memoranda—Mémorandums

Utilisation d'anticorps monoclonaux pour le diagnostic rapide des virus respiratoires: Mémorandum d'une réunion de l'OMS 151

Page

Research—Recherche

Use of a simple anthropometric measurement to predict birth weight — *WHO Collaborative Study of Birth Weight Surrogates* 157

Computer literature searches on dengue — *G. Kuno* 165

L'épidémie de fièvre jaune de l'Extrême Nord du Cameroun en 1990: premier isolement du virus amaril au Cameroun — *R. Vicens, V. Robert, D. Pignon, H. Zeller, P.M. Ghipponi, & J.P. Digoutte* 173

Influenza surveillance in Pune, India, 1978–90 — *B.L. Rao & K. Banerjee* 177

Antibiotic therapy for bacterial meningitis in children in developing countries — *P. Kumar & I.C. Verma* 183

The seventh pandemic of cholera in the USSR, 1961–89 — *M.I. Narkevich, G.G. Onischenko, J.M. Lomov, E.A. Moskvitina, L.S. Podosinnikova, & G.M. Medinsky* 189

A 13-year follow-up of treatment and snail control in an area endemic for *Schistosoma mansoni* in Brazil: incidence of infection and reinfection — *M.F.F. de Lima e Costa, R.S. Rocha, P. Coura Filho, & N. Katz* 197

Schistosomiasis mansoni in Burundi: progress in its control since 1985 — *D. Engels, J. Ndoricimpa, & B. Gryseels* 207

Trypanosomiase humaine africaine: étude d'un score de présomption de diagnostic au Congo — *J. Jannin, J.P. Moulia-Pelat, B. Chanfreau, L. Penchenier, J.P. Louis, P. Nzaba, F. Elfassi de La Baume, P. Eozenou, & P. Cattand* 215

The marketing of cysticercotic pigs in the Sierra of Peru — *The Cysticercosis Working Group in Peru* 223

Essential drugs and registration of pharmaceuticals: the Sri Lankan experience — *K. Weerasuriya* 229

Health, safe water and sanitation: a cross-sectional health production function for Central Java, Indonesia — *D. Wibowo & C. Tisdell* 237

Reviews—Analyses

Epidemiology of epilepsy in developing countries — *N. Senanayake & G.C. Román* 247

WHO News and activities—Notes et activités OMS

Human listeriosis in 1990—Influenza in the world: the 1991–92 season—Diagnosis of intestinal helminths—Obituary: Dr James Haworth—Vasectomy and prostate cancer 259

Page

La listériose humaine en 1990—La grippe dans le monde: la saison 1991–1992—Diagnostic des helminthiases—Notice nécrologique: Dr James Haworth—Vasectomie et cancer de la prostate 265

Recent WHO publications—Publications récentes OMS 271

No. 3/4

Update—Le point

Global malaria control — *WHO Malaria Unit* 281

La filariose lymphatique: diagnostic et pathogénie — *Comité OMS d'experts de la filariose* ... 285

Memoranda—Mémorandums

Global surveillance of rickettsial diseases: Memorandum from a WHO meeting 293

Research—Recherche

Secular trends of tuberculosis in Western Europe — *M.C. Raviglione, P. Sudre, H.L. Rieder, S. Spinaci, & A. Kochi* 297

Clinical efficacy of trivalent oral poliomyelitis vaccine: a case–control study — *N. Deivanayagam, K. Nedunchelian, S.S. Ahamed, & S. Rathnam* 307

Effet de deux stratégies de vaccination sur l'évolution de l'épidémie de méningite à méningocoque A survenue à N'Djamena (Tchad) en 1988 — *A. Spiegel, Y. Greindl, T. Lippeveld, C. Decam, D. Granga, N. Nahor, J.-L. Bordonado, G. Sperber, M. Yankalbe, & D. Baudon* 311

Agricultural pesticide exposure and perinatal mortality in central Sudan — *T.E. Taha & R.H. Gray* 317

Hygiene behaviour and hospitalized severe childhood diarrhoea: a case–control study — *J.C. Baltazar, T.V. Tiglao, & S.B. Tempongko* 323

The cost of the district hospital: a case study in Malawi — *A.J. Mills, J. Kapalamula, & S. Chisimbi* 329

Assessing response reliability of health interview surveys using reinterviews — *S.J. Fabricant & T. Harpham* 341

Page

Dengue in China: a clinical review — *Fu-Xi Qiu, D.J. Gubler, Ji-Chang Liu, & Qiu-Qian Chen* 349

Ivermectin dose assessment without weighing scales — *N.D.E. Alexander, S.N. Cousens, H. Yahaya, A. Abiose, & B.R. Jones* 361

Lutte contre *Culex quinquefasciatus* par *Bacillus sphaericus*: résultats d'une campagne pilote dans une grande agglomération urbaine d'Afrique équatoriale — *J.-M. Hougard, R. Mbentengam, L. Lochouarn, H. Escaffre, F. Darriet, P. Barbazan, & D. Quillévéré* 367

High prevalence of mefloquine-resistant falciparum malaria in eastern Thailand — *A.L. Fontanet, B.D. Johnson, A.M. Walker, W. Rooney, K. Thimasarn, D. Sturchler, M. Macdonald, M. Hours, & D.F. Wirth* 377

Importation of malaria into the USSR from Afghanistan, 1981–89 — *V.P. Sergiev, A.M. Baranova, V.S. Orlov, L.G. Mihajlov, R.L. Kouznetsov, N.I. Neujmin, L.P. Arsenieva, M.A. Shahova, L.A. Glagoleva, & M.M. Osipova* 385

The Butajira project in Ethiopia: a nested case-referent study of under-five mortality and its public health determinants — *D. Shamebo, A. Sandström, L. Muhe, L. Freij, I. Krantz, G. Lönnberg, & S. Wall* 389

Reviews—Analyses

HIV and female sex workers — *P. Estébanez, K. Fitch, & R. Nájera* 397

The safety of vasectomy: recent concerns — *T.M.M. Farley, O. Meirik, S. Mehta, & G.M.H. Waites* 413

Two-dose measles vaccination schedules — *S.R. Rosenthal & C.J. Clements* 421

Haemophilia: strategies for carrier detection and prenatal diagnosis — *I.R. Peake, D.P. Lillicrap, V. Boulyjenkov, E. Briet, V. Chan, E.K. Ginter, E.M. Kraus, R. Ljung, P.M. Mannucci, K. Nicolaides, & E.G.D. Tuddenham* 429

Terminology—Terminologie

Nomenclature des gènes codant les récepteurs des lymphocytes T (TCR) — *Sous-comité de Nomenclature OMS-UISI pour les TCR* 459

WHO News and activities—Notes et activités OMS

Recommendations for the composition of influenza virus vaccines for the 1993–94 season—Antenatal care and maternal health—Counterfeit drugs—Treatment of schoolchildren for intestinal helminths and schistosomiasis 463

Page

Recommendations pour la composition des vaccins antigrippaux pour la saison 1993–1994—Soins anténatals et santé maternelle—Contrefaçons de médicaments—Traitement des écoliers contre les helminthiases intestinales et la schistosomiase 467

Recent WHO publications—Publications récentes OMS 473

No. 5

Update—Le point

Childhood blindness: a new form for recording causes of visual loss in children — *C. Gilbert, A. Foster, A.-D. Négrel, & B. Thylefors* 485

La stratégie mondiale de lutte antipaludique — *OMS, Service du Paludisme* 491

Memoranda—Mémorandums

Maintenance and distribution of transgenic mice susceptible to human viruses: Memorandum from a WHO meeting 497

1993 Guidelines for the management of mild hypertension: Memorandum from a WHO/ISH meeting 503

Surveillance mondiale des rickettsioses: Mémorandum d'une réunion de l'OMS 519

Research—Recherche

Assessment of respiratory rate and chest indrawing in children with ARI by primary care physicians in Egypt — *A.M. Gadomski, N. Khallaf, S. El Ansary, & R.E. Black* 523

Motherhood and infant health in Khartoum — *G.A. Harrison, G. Brush, & F.Y. Zumrawi* 529

Evaluation of the home-based maternal record: a WHO collaborative study — *P.M. Shah, B.J. Selwyn, K. Shah, V. Kumar, & Collaborators* 535

Studies of missed opportunities for immunization in developing and industrialized countries — *S.S. Hutchins, H.A.F.M. Jansen, S.E. Robertson, P. Evans, R.J. Kim-Farley* 549

The reasons for early weaning among mothers in Teheran — *A. Marandi, H.M. Afzali, & A.F. Hossaini* 561

Page

Initiation of food supplements and stopping of breast-feeding as determinants of weanling shigellosis — *F. Ahmed, J.D. Clemens, M.R. Rao, M.R. Khan, & E. Haque* 571

Costs of diarrhoeal diseases and the savings from a control programme in Cebu, Philippines — *B.C. Forsberg, E. Sullesta, S. Pieche, & N. Lambo* 579

Dépister ou traiter systématiquement une population à risque? Une méthode basée sur l'analyse des coûts utilisable au niveau du district sanitaire — *B. François, B. Dujardin, & G. Kegels* 587

The costs of HIV prevention strategies in developing countries — *N. Söderlund, J. Lavis, J. Broomberg, & A. Mills* 595

Enquête épidémiologique pour la recherche des lieux de contamination probables dans un foyer centrafricain de maladie du sommeil — *J.P. Gouteux, J.C. Kounda Gboumbi, F. D'Amico, C. Wagner, L. Noutoua, & C. Bailly* 605

Urban epizootic of rabies in Mexico: epidemiology and impact of animal bite injuries — *T.R. Eng, D.B. Fishbein, H.E. Talamante, D.B. Hall, G.F. Chavez, J.G. Dobbins, F.J. Muro, J.L. Bustos, M. de los Angeles Ricardy, A. Munguia, J. Carrasco, A.R. Robles, & G.M. Baer* 615

Occupational exposure of Sri Lankan tea plantation workers to paraquat — *G. Chester, G. Gurunathan, N. Jones, & B.H. Woollen* 625

Reviews—Analyses

Surveillance for the Expanded Programme on Immunization — *F.T. Cutts, R.J. Waldman, & H.M.D. Zoffman* 633

WHO News and activities—Notes et activités OMS

HIV antibody detection in oral fluids—Cholera in 1992—Food safety measures for eggs and foods containing eggs 641

Dépistage des anticorps anti-VIH dans les sécrétions buccales—Le choléra en 1992—Mesures de salubrité concernant les œufs et les aliments à base d'œufs 645

Recent WHO publications—Publications récentes OMS 649

No. 6

Update—Le point

Public health impact of schistosomiasis: disease and mortality — *WHO Expert Committee on the Control of Schistosomiasis* 657

Page

Cécité infantile: une nouvelle fiche pour l'enregistrement des causes de perte de vision chez l'enfant — *C. Gilbert, A. Foster, A.-D. Négrel, & B. Thylefors* 663

Memoranda—Mémorandums

Depot-medroxyprogesterone acetate (DMPA) and cancer: Memorandum from a WHO meeting 669

Facts about once-a-month injectable contraceptives: Memorandum from a WHO meeting 677

Bovine spongiform encephalopathy in the United Kingdom: Memorandum from a WHO meeting 691

Elevage et expédition des souris transgéniques sensibles aux virus humains: Mémorandum d'une réunion de l'OMS 695

Research—Recherche

The worldwide magnitude of protein–energy malnutrition: an overview from the WHO Global Database on Child Growth — *M. de Onis, C. Monteiro, J. Akré, & G. Clugston* 703

Prolonged breast-feeding: no association with increased risk of clinical malnutrition in young children in Burkina Faso — *S. Cousens, B. Nacro, V. Curtis, B. Kanki, F. Tall, E. Traore, I. Diallo, & T. Mertens* 713

Health care in China: a rural–urban comparison after the socioeconomic reform — *Leiyu Shi* 723

Equipes nationales entomologiques de la zone d'extension ouest du Programme de Lutte contre l'Onchocercose en Afrique de l'Ouest (OCP) de 1986 à 1990 — *A Sékétéli, P. Guillet, B. Colussa, B. Philippon, D. Quillévéré, & E.M. Samba* 737

Prevalence of depigmentation of the shins: a simple and cheap way to screen for severe endemic onchocerciasis in Africa — *B. Carme, V. Ntsoumou-Madzou, Y. Samba, & A. Yebakima* 755

Epidemiological aspects of kala-azar in Meshkin-Shahr, Iran: human infection — *G. Soleimanzadeh, G.H. Edrissian, A.M. Movahhed-Danesh, & A. Nadim* 759

Antimalarial drug utilization by women in Ethiopia: a knowledge-attitudes-practice study — *H. Yeneneh, T.W. Gyorkos, L. Joseph, J. Pickering, & S. Tedla* 763

Syphilis-associated perinatal and infant mortality in rural Malawi — *J. McDermott, R. Steketee, S. Larsen, & J. Wirima* 773

Viral hepatitis in Bucharest — *C. Paquet, V.T. Babes, J. Drucker, B. Sénémaud, & A. Dobrescu* 781

Precursors of atherosclerotic and hypertensive diseases among adolescents in Addis Ababa, Ethiopia — *D. Kebede & T. Ketsela* 787

Page

Reviews—Analyses

Tamoxifen therapy in breast cancer worldwide — *R.R. Love & V. Koroltchouk* 795

WHO News and activities—Notes et activités OMS

Intradermal rabies vaccines for human post-exposure treatment—Yellow fever update—Emerging science and technology for health 805

Vaccins antirabiques intradermiques pour le traitement après exposition chez l'homme—Fièvre jaune: le point—Science et technologie pour la santé 809

Recent WHO publications—Publications récentes OMS 815

INDEXES

Subject index 821

Index des matières 825

Author index—Index des auteurs 829